

流利阅读 2019.1.21

#英语/流利阅读/笔记版

下载 笔记版/无笔记版 pdf资料：[GitHub - zhbink/LiuLiYueDu: 流利阅读pdf汇总](#)

本文内容全部来源于流利阅读。流利阅读对每期内容均有很好的文章讲解，向您推荐。

您可以关注微信公众号：[流利阅读](#) 了解详情。



Top S. Korean animal rights group (is) slammed for destroying dogs

因涉嫌杀狗，韩国最大动物权利组织遭猛烈抨击

top : adj.最高的

S.Korean: South Korean

slam /slæm/: v. 猛烈抨击；猛地关闭

- She slammed the door and left the building. 她摔门而出

- Although the reviewers slammed the play for the simple plots, the audience loved it. 虽然这部戏剧情节简单受到了评论家的抨击，但观众们喜欢。

The leader of one of South Korea's largest animal rights groups has **been accused of** secretly **exterminating** hundreds of **rescued** dogs – **despite** a declared no-kill policy – to ensure a **continued** stream of donations.

韩国最大动物权利组织之一的负责人被指控秘密杀害数以百计被营救的狗，以确保获得持续不断的捐赠，尽管该组织对外宣称践行无杀戮政策。

be accused of : 被指控

exterminate /ɪk'stɜːrmɪneɪt/: v. 毁灭, 根除 (比kill程度更强)

- Hitler wanted to exterminate the Jews during the second World War. 希特勒想在二战中杀死所有的犹太人。

rescued: adj. 被解救的 (rescue v. 解救)

despite: 尽管

- we enjoyed ourselves, despite the fact that we had no money. 我们虽然没有钱, 但仍然过得很愉快

- despite oneself 尽管自己不愿意

- he laughed, despite himself 他忍不住笑了起来

declared /dɪ'klaɪd/: adj. 公开宣布 (或声明、表态) 的

- He is a declared supporter of the plan. 他公开支持这个计划。

a stream of: 一连串, 接二连三的

- a stream of visitors 络绎不绝的游客

- a constant stream of enquiries 连续不断的询问

- a never-ending stream of jokes 接连不断的玩笑

continued: adj. 持续不断的

For years, **Coexistence** of Animal Rights on Earth (CARE) has **spearheaded** campaigns to rescue **canines** from dogmeat farms across the country, **accumulating some** 23,000 members and around two billion won (\$1.8 million) in annual donations.

多年来, 地球动物权利共存会一直带头领导着在全国范围内将犬类从狗肉市场中解救出来的运动, 积聚了大约 23,000 名成员, 每年的捐款数额达到了 20 亿韩元 (180 万美元) 左右。

Coexistence /kou'ɪg'zɪstəns/: n. 共存

spearhead /'spɪrhed/: v. 领导, 倡导

- spear: n. 矛

canines /'keɪnaɪn/: n. 犬 / adj. 犬的

accumulate: v. 积累

some: adv. 大约

annual donations: 每年的捐款

Staff members at CARE told the Hankyoreh newspaper that the organisation's head, Park So-yeon, had more than 230 rescued dogs destroyed because of a shortage of space at the shelter.

地球动物权利共存会的员工们向《韩民族日报》透露，因为庇护所空间不足，该组织的负责人朴昭妍已经下令杀害了超过 230 条被营救的狗。

staff : n. 职员

have sth. done: 请别人完成某事

- have my hair cut: (请理发师) 理发

- have dogs destroyed: 下令杀死狗

shelter : n. 庇护所

Only 10 percent of the dogs were suffering from **incurable** illnesses and most were killed because of their large size, a CARE employee was **quoted** as saying. The animals were then listed as having been adopted.

(《韩民族日报》) 引用了地球动物权利共存会一名员工的话，据介绍，在这些狗当中，只有 10% 患有不可治愈的疾病，大部分的狗被杀是因为它们庞大的体型。之后，这些被杀的狗会被列为“已领养”。

incurable: adj. 不可治愈的

quoted /kwɒʊt/ : v. 引述，引用

- I quoted Shakespeare when I was preparing for the speech.

The organisation has **long** asserted in appeals that it does not kill dogs even if they are not adopted.

长期以来，该组织在其（募集捐款的）呼吁中声称，即使狗没被领养，他们也不会将其杀死。

long: adv. 时间上长久的

assert /ə'sɜːrt/ : v. 坚称，断言

- He asserts that he is innocent. 他坚称自己是无辜的

But Park said in a statement that a “small number” of **exterminations** had been “**inevitable**” since 2015 due to a “**surge** in requests for rescue missions”. She added that only severely aggressive dogs or those with incurable illnesses were destroyed, and only after extensive efforts to treat them first.

但是朴昭妍在声明中表示，自 2015 年以来，“拯救狗的任务要求激增”，杀死“一小部分”是“不可避免的”。她还说，只有那些生性极具侵略性的狗和患有不可治愈疾病的狗才会被杀死，而且杀死它们的前提是已经通过多方面的努力对它们进行过治疗。

surge: n. 激增; v. 使强烈感受到

- relief surged through her: 她顿感如释重负
- indignation surged up within her: 她内心愤慨难平
- to surge to a record high: 激增到创纪录的高度
- to surge upwards: 急剧上涨

extermination: n. 消灭, 灭绝

inevitable /In'evItəbl/: adj. 不可避免的, 不能防止的

You can spend a lot on skincare, but the elapsing of time is inevitable.

severely aggressive: 严重攻击性的

extensive /Ik'stensIv/: adj. 大量的, 广泛的

- an extensive range of wines
 - an extensive collection of silver
-

CARE staff members **mounted** a protest in the organisation's offices at the weekend to **demand Park's resignation**.

周末, 地球动物权利共存会的员工们在该组织的办公室进行了一场抗议, 要求朴昭妍下台。

mount /maʊnt/: v. 安排, 组织开展

- to mount a campaign / exhibition

protest: n. 抗议

demand one's resignation: 要求某人辞职

resignation /,rezɪg'neɪʃn/: n. 辞职

- tender one's resignation 递交辞呈
 - The Secretary of Defense tendered his resignation. 国防部长递交了辞呈
-

According to a 2017 survey, 70 percent of South Koreans do not eat dogs, but **far fewer**—about 40 percent—believe the practice should be banned. It also found 65 percent support raising and **slaughtering** dogs in more **humane** conditions.

根据一项 2017 年的调查显示, 70% 的韩国人不吃狗肉, 更少的人 (40%左右) 认为应该禁止吃狗肉。调查还显示, 65% 的人支持在更加人性化的条件下养育和杀死狗。

far fewer: n. 更少的 (群体)

slaughter /'slɔ:tər/: v. 屠宰, 宰杀

- Whales are still being slaughtered for commercial gain. 仍有人为了经济利益大肆捕杀鲸鱼。

- a lamb to be slaughtered 一头待宰的羔羊
 - humane** /hjuː'meɪn/: adj. 人道的，仁慈的
 - a caring and humane society 充满关怀的人道社会
 - the humane treatment of refugees 对难民人道对待
-

原文：

Top S. Korean animal rights group slammed for destroying dogs

The leader of one of South Korea's largest animal rights groups has been accused of secretly exterminating hundreds of rescued dogs—despite a declared no-kill policy—to ensure a continued stream of donations.

For years, Coexistence of Animal Rights on Earth (CARE) has spearheaded campaigns to rescue canines from dogmeat farms across the country, accumulating some 23,000 members and around two billion won (\$1.8 million) in annual donations.

Staff members at CARE told the Hankyoreh newspaper that the organisation's head, Park So-yeon, had more than 230 rescued dogs destroyed because of a shortage of space at the shelter.

Only 10 percent of the dogs were suffering from incurable illnesses and most were killed because of their large size, a CARE employee was quoted as saying. The animals were then listed as having been adopted.

The organisation has long asserted in appeals that it does not kill dogs even if they are not adopted.

But Park said in a statement that a "small number" of exterminations had been "inevitable" since 2015 due to a "surge in requests for rescue missions". She added that only severely aggressive dogs or those with incurable illnesses were destroyed, and only after extensive efforts to treat them first.

CARE staff members mounted a protest in the organisation's offices at the weekend to demand Park's resignation.

According to a 2017 survey, 70 percent of South Koreans do not eat dogs, but far fewer—

about 40 percent—believe the practice should be banned. It also found 65 percent support raising and slaughtering dogs in more humane conditions.